60me Année — Nouvelle Série — No 501 PARAIT LE SAMEDI Le Numéro : 8 francs SAMEDI 10 SEPTEMBRE 1955.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Abonnement : 1 an : 350 francs
C. C. P. M.-PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Administration-Rédaction : Tél. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 60 frs la ligne
Autres Annonces : on traite à forfait

Pour la Publicité extra-régionale
s'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2e)

Lettre ouverte à mon ami Toine

Sisteron, le 8 Septembre 1955

Cher Ami Toine

Encore une semaine liquidée, huit jours de moins à nous agiter sur la boule ronde. Car elle est ronde, il le faut bien puisqu'elle tourne.

Temps relativement beau, mais irrégulier. La girouette change d'opinion plusieurs fois par jour, ce qui est normal en somme. Peut-être bien aussi ne la nommerait-on pas « girouette si elle ne changeait pas d'opinion ? C'est un cercle vicieux, Toine dont nous ne sortirons pas sans effraction. Fracturons donc et sortons du cercle.

Déjà les camions chargés de bois ou de charbon font des sorties plus nombreuses. De voir ces combustibles déjà s'amonceler me donne froid et j'ai envie d'y mettre le feu pour me réchauffer.

Pourtant dans le milieu du jour le soleil est encore de feu. Sur cette impression, malgré la fraîcheur des matins et des soirs, on voit encore, nuit tombée, pas mal de jambes féminines dénudées jusqu'en haut de... l'étiage, alors que, paradoxalement la plupart de leurs compagnons sont pudiquement culottés jusqu'à la cheville.

C'est la mode ! En ce moment les quotidiens consacrent une page à la mode, féminine bien entendu, avec gravures à l'appui. Les silhouettes de ces dames seront assez variées, si j'en crois les gravures : les silhouettes fuseau, sifflet, étui, clochette, etc... Pour les manteaux je vois : Edredon portatif, le « Macarena » étrange manteau cape de satin noir, etc... Celà nous changera des guiboles nues. On ne verra plus que le nez et les pieds. Beaucoup plus décent, en vérité. D'autres que moi dirons : moins gracieux ! Chi lo sa ?

Laissons là, Toine, ces frivolités qui concernent surtout la grande ville, ici c'est presque la campagne et on rencontre, en général, plus de simplicité qui ne supprime pas le bon goût.

Sur le plan vestimentaire la Gavotine a disparu, ou presque. On ne repère plus aux arrivées des gares ceux qui descendaient de la montagne.

Choses moins frivoles, mais bien tristes, ce qui ne vaut pas mieux, j'ai constaté pendant ces huit jours que les hécatombes humaines n'étaient point taries. Le sang continue partout à couler misérablement.

Les accidents, beaucoup mortels, causés par les véhicules parcourant la terre ou les airs sont toujours aussi nombreux. On parle enfin de limiter la vitesse permise à 80 hms heure sans doute et à appliquer sévèrement les sanctions. J'approuve, Toine, celà ne supprimera pas, mais réduira les morts et les estropiés dans des proportions non négligeables.

Les crimes et délits crapuleux continuent à défrayer la chronique des quotidiens. Une jeune anglaise, Miss Janet Marshall, institutrice en congé en France, a été sauvagement assassinée, dans la campagne, dans les environs d'Amiens. Un mois plus tôt, une autre jeune anglaise, Miss Helen Venn, avait échappée de justesse au même sort dans les mêmes parages. Les agresseurs n'ont pas été retrouvés.

Scotland Yard est intervenu et n'a pas obtenu un meilleur résultat. Depuis quelques temps déjà beaucoup de crimes crapuleux se commettent qui demeurent impunis.

Est-ce à dire que les policiers modernes sont moins capables que ceux d'autrefois ? Je ne le pense pas, je crois que les crimes sont d'abord plus fréquents, les criminels plus astucieux, plus instruits sur les procédés de la police — par les romans policiers surtout — ils déjouent plus aisément les enquêtes.

Au moment où l'on vient remuer à nouveau l'affaire Drummond-Dominici, l'opinion anglaise sur la moralité française est fâcheusement influencée, à tort d'ailleurs, à mon avis. Scotland Yard a certainement autant de besogne que la Sureté française.

Voilà plus de 3 mois que la jeune Anne-Marie Pélissier, d'Orange, est portée disparue, son ravisseur est toujours introuvé. Plusieurs radiesthésistes avaient, simultanément, signalé que son corps devait se trouver imergé dans l'étang de Roybon, près de Montélimar. Plusieurs jours de recherches, de sondages sérieux, ont permis de dire qu'il n'en était rien. Faillite de la radiesthésie ?

Il serait fâcheux que des crimes aussi immondes, qui démontrent des instincts plus que bestiaux, demeurent impunis.

Un autre exemple de démoralisation humaine : une ouvrière a incendié, par vengeance, une ferme de la Brie. Dégats 60 millions. Les gendarmes ont fini par obtenir les aveux de la coupable qui a déclaré : C'est pour me venger de ma patronne qui m'avait réprimandée dans l'après-midi car j'étais en état d'ivresse... Un délit suivi de crime, c'est beaucoup pour une femme ! Ça n'irait d'ailleurs pas mieux à un homme.

Mon vieux Toine, ça va mal ! C'est sans grande surprise que j'ai pris connaissance du nouveau hold-up auquel se sont livrés les bandits Marseillais, qui en plein jour, à 9 h. 30, au coin de la rue Bordes et de l'avenue du Prado, se sont emparés des 4.500.000 francs destinés à la paye de la quinzaine des ouvriers et employés de la Manufacture des Allumettes et Tabacs.

Sous ce rapport, Marseille s'apparente à Chicago, ce qui n'est pas honorable. Encore c'est une chance que ces gangsters, honorables patentés peut-être, n'aient tué personne, ils ont été prudents, ils ont tiré bas et n'ont blessé qu'un pied. Doit-on les en remercier ? Il est vrai que s'ils avaient été sérieusement poursuivis, ils auraient tiré plus haut sans doute !

Voilà le produit, cher Toine, des méthodes d'amoralisation des masses. Voler devient du débrouillardisme, tuer de la défense individuelle, dans n'importe quel cas, lorsqu'elle n'est pas collective, dans lequel cas ça peut être, suivant les modalités, qualifié d'héroïsme.

Les assassins massacreurs d'Algérie et du Maroc, après ceux de la Tunisie, qui se sont momentanément calmés, sont qualifiés de patriotes et soutenus par des gens, même intellectuels de chez nous. Lesquels intellectuels changeraient sans doute d'avis s'ils étaient à leur tour transformés en gibiers.

Monsieur Edgar Faure a fort à faire pour sortir du pastis dans lequel il a accepté de se mettre et auquel il me semble avoir contribué pour une certaine part.

Il comptait sur le départ bénévole du Sultan Ben Arafa, afin de pouvoir passer en douceur son trône, sans douleur, à l'ancien dégommé, Ben Youssef, qu'il a envoyé chercher à Madagascar, par le grand chancelier général Béthouard. Çà oui, c'est un ambassadeur de qualité ! Son ex-Majesté se montrera certainement sensible au procédé et acceptera, avec quelques façons, pour la forme, de reprendre son fauteuil. L'embêtant c'est qu'on ne remplace pas aussi aisément un Sultan qu'un Président du Conseil Français. On n'en peut pas changer comme de chemise.

Sa M. Ben Arafa, comme tous les Sultans, il est chef des croyants, il a été choisi comme tel et ne veut pas vider les lieux.

Attendons la suite. Pourvu qu'elle ne soit pas tragique !

A toi qui aime les arts et les antiquités, Toine, je te vais conter que nous avons reçu, hier au matin, la visite du délégué du Ministre des Beaux-Arts, un chef, Monsieur Prévot, je crois, et son adjoint, tous deux fort aimables.

Quand je dis « nous avons » c'est prétentieux de ma part. Je me suis trouvé là fortuitement. C'est notre Cathédrale qui a reçu la visite et son administrateur, chef spirituel de la paroisse, M. le Chanoine Ailhaud, qui a dirigé cette visite dont le but était d'étudier les améliorations qui devraient être apportées à son éclairage dans le but de faire valoir pleinement la beauté architecturale du monument dans l'ensemble et, si possible, dans le détail. Une douzaine de techniciens et de notabilités que la question intéresse, ont suivi les explications et controverses sur les possibilités d'aménagement ou de modifications à apporter à ce qui existe.

Pour l'éclairage des nefs et voutes ces Messieurs ont reconnu que ce qui avait été fait l'an dernier, sous la direction de M. Augé, ingénieur des GTEC, laissait peu de choses à faire. Certains dispositifs pour la mise en valeur des tableaux anciens seraient à poser, certaines suppressions ou déplacements souhaitables, pour rendre aux lignes architecturales toute leur pureté. Les vitraux victimes du bombardement à raccommoder, ceux détruits, peu nombreux heureusement, à remplacer.

La véritable conclusion de Messieurs les délégués des Beaux-Arts est la plus pratique au fond : Pour les fonds adressez-vous à la Commune et au Département intéressés par le rendement touristique de la question.

Pour nous, Ministère des Beaux-Arts, nous tendons les mains, comme Monseigneur de Belsunce statufié sur la Place de la Major, à Marseille.

Nous n'en avons pas un !

Bien au revoir Messieurs, nos vœux vous accompagnent.

Voilà, Titin, avoue que c'est mauvais d'être sans un. On fait toujours mauvaise figure.

Louis SIGNORET

Après les Journées du Sang

Sisteron, cette année encore, vient de battre son propre record. Cinquante cinq volontaires nouveaux sont venus se joindre aux anciens, soit deux cent trente pour les deux journées. A ce nombre il convient d'ajouter quarante donneurs dont les prélèvements ont été effectués par l'équipe mobile à Turriers et à La Motte. Nous arrivons ainsi au total magnifique de deux cent soixante dix volontaires.

Devant une telle preuve de compréhension, la Direction du Centre Régional s'est empressée de donner toutes les facilités pour qu'un service local de Transfusions directes soit organisé à l'Hôpital de Sisteron en utilisant, lorsque ce sera nécessaire, les donneurs de cette généreuse région. Le service est dès maintenant constitué et fonctionnera désormais sous la direction et la responsabilité du Docteur Niel, chirurgien de l'Hôpital. C'est là un précieux complément apporté à l'organisation hospitalière de Sisteron déjà si remarquable.

Le Centre Régional de Transfusion se fait un agréable devoir d'adresser ses remerciements émus à tous ceux qui contribuèrent au succès de cette splendide manifestation altruiste : d'abord aux volontaires du sang anciens et nouveaux qui vinrent avec une simplicité vraiment touchante remplir ce qu'ils appelaient un devoir tout naturel ; ensuite à tous ceux qui ont soutenu la propagande en faveur des Journées du Sang. Les autorités civiles, MM. les Maires et les représentants des Municipalités, les autorités religieuses, MM. les Curés et Vicaires des différentes paroisses ; les uns et les autres ayant renforcé par leur exemple l'efficacité de leur patronage ; aux animateurs de la kermesse des Jeunes qui, dans leur publicité ont bien voulu soutenir celle des collectes, à tous les commerçants qui ont concourru à la propagande ou qui ont contribué à offrir l'excellente collation réservée aux volontaires, à MM. les Directeurs des Cinémas et à Messieurs les représentants des grands quotidiens, à la Direction et aux excellentes Religieuses de l'Hôpital, à tous ceux, en un mot, qui se sont dévoués pour cette œuvre éminemment charitable, à tous grand merci et l'assurance de la constante sollicitude du Centre pour le nouveau service local de Transfusion créé à Sisteron.

EN FLANANT...

L'ouverture de la chasse

Dimanche dernier nos nemrods se sont mis en route, de très bonne heure, pour l'ouverture, en quête de victimes.

Selon leurs dires le gibier n'est pas abondant. Les lapins, décimés par la myxomatose, sont peu nombreux, les perdreaux se raréfient, seuls les lièvres semblent être en plus grand nombre que l'année dernière. Les tableaux de chasse ont été peu éloquents, beaucoup de bredouilles. Toutefois on nous signale le bel exploit de trois Sisteronnais qui ont abattu un superbe solitaire de 80 kilos, de quoi faire de succulentes terrines !

Selon des techniciens la raréfaction du gibier proviendrait de deux choses, d'une part du manque de réserves importantes, d'autre part de l'insuffisance de repeuplement. Par ailleurs, il est incontestable qu'avec la technique moderne les moyens de destruction sont plus meurtriers que par le passé.

A notre avis, une mesure salutaire s'imposerait : la limitation de l'exercice de la chasse à trois jours par semaine, mais là nous touchons à une question épineuse combattue par de farouches adversaires qui font de la chasse non pas une distraction, mais une occupation lucrative...

X...

Juste récompense

Les anciens combattants de la guerre 1914-1918 applaudiront à la juste récompense qui vient d'être décernée au sculpteur Louis Botinelly, l'auteur du Monument élevé à la mémoire des morts de la guerre sur la Place de l'Eglise. M. Botinelly vient d'être fait Officier de la Légion d'Honneur.

Après la cessation des hostilités en 1924, un Comité se formait à Sisteron sous l'égide des A. C. et sous la présidence de M. Guillaume Buès, décédé depuis à la suite d'un malheureux accident.

Ce Comité offrit à Louis Botinelly la tâche de sculpter dans la pierre blanche une œuvre symbolique à la mémoire des disparus. Botinelly qui ne cachait pas ses origines bas-alpines et tout au moins Sisteronnaises, créa cette œuvre qui fut inaugurée par un beau jour d'été sous la municipalité Paret avec le concours de la population de Sisteron et celle des environs. Des discours furent prononcés par M. le Maire, M. Buès, et d'autres personnalités venues assister à cette manifestation patriotique.

Ce ne fut pas qu'à Sisteron que cet artiste démontra son talent de sculpteur, c'est un peu partout dans la Provence que des monuments symboliques dûs à son ciseau s'élèvent à Digne, à Riez, à Avignon, à Carry-le-Rouet et à Marseille, tous sont des œuvres d'art que la Légion d'honneur vient de couronner.

Rappelons encore que Botinelly est l'auteur d'une maquette représentant un pâtre de nos montagnes ayant à ses pieds un agneau. Cette maquette si elle avait été réalisée dans la pierre devait s'élever sur une fontaine au Cours St-Jaume, mais comme beaucoup de projets, l'édification de la fontaine n'eut pas lieu et depuis la maquette, qui est d'un style grandiose, repose dans quelque coin de notre maison commune.

P. L.

TRACTEURS
les nouveaux
GOLDEN-BELLUS
ESSENCE — DIESEL
Relevage Hydraulique Automatique
Concessionnaire Exclusif
Basses et Hautes-Alpes
R. ROUGNY
Avenue de la Libération, SISTERON

Lundi 12 Septembre
à SISTERON
LE CIRQUE
NATIONAL
PRESENTERA SON
Festival de Cirque pur
groupant 10 Grandes Nations
avec ses Vedettes qui vous présenteront en un
EBLOUISSANT PROGRAMME
15
ATTRACTIONS
INÉDITES
5
NUMÉROS DE
BÊTES EN PISTE
AU
NATIONAL
VOUS NE MANQUEREZ
PAS DE VISITER
TOUTE LA JOURNEE
son
ARCHE DE NOE
MODERNE
comprenant les ANIMAUX
les plus RARES
et les plus DIVERS
A 18 heures
devant le CHAPITEAU du
CIRQUE NATIONAL
GRANDE PARADE GRATUITE

SPORTS

FOOT-BALL

Toujours en déplacement, l'équipe première du Sisteron-Vélo est allée aux Mées, dimanche dernier, en match amical, où plusieurs joueurs sont soumis à une véritable sélection.

Match d'entrainement, il faut le dire, mais l'équipe Sisteronnaise n'a pas pu s'assurer la victoire, arrachant péniblement le match nul. Excellent résultat si l'on considère que de très nombreuses équipes d'excellente réputation trébuchent sur ce même terrain qui possède juste les dimensions règlementaires, donnant aux locaux un très grand avantage.

Demain Dimanche cette équipe fanion, sous l'impulsion de l'entraineur Dramez, se déplacera encore une fois avant le premier match de championnat, à Gap, et rencontrera sur le splendide Stade Municipal, les réserves du Racing-Club Gapençais.

Un dernier galop qui sera profitable à tous les sélectionnés de l'équipe première.

© VILLE DE SISTERON

AVIS DE LA MAIRIE

A la suite d'une pétition formulée par les habitants de la Rue Pousterle demandant que cette rue soit reliée à la nouvelle artère, que M. le Maire avait transmise avec son avis à M. l'Ingénieur des Ponts et Chaussées à Forcalquier, la lettre suivante vient de lui être adressée :

Monsieur le Maire

Par pétition qui vous a été adressée le 13 Août 1955 des habitants de la rue de la Pousterle à Sisteron demandaient qu'une voie d'accès directe à cette rue soit créée pour les véhicules. J'ai examiné cette question et je crois qu'il est possible de donner satisfaction aux pétitionnaires.

Il était prévu, en effet, à côté des agrandissements de la Mairie un accès constitué par 2 escaliers entre la rue de la Pousterle et la nouvelle voie. Il sera possible de remplacer un de ces escaliers par un plan incliné de 2 m. 50 de largeur avec une pente d'environ 15 °/°, la hauteur à franchir étant faible (moins de 1 m 50). Je pense que les habitants de la rue de la Pousterle auront ainsi satisfaction c'est d'ailleurs tout ce qu'il est techniquement possible de faire.

Veuillez agréer, Monsieur le Maire, l'expression de mes sentiments distingués.

UNE BONNE NOUVELLE

Nous apprenons avec plaisir que M. Marius Mir, qui exploite depuis plus de 30 années une Auto-Ecole à Marseille, vient de créer dans notre ville une affaire identique, 11, rue Saunerie, et se tient à la disposition des futurs candidats au permis de conduire.

CIRQUE NATIONAL

Le Cirque National, l'un des plus grands de l'époque, donnera une unique représentation le Lundi 12 Septembre à Sisteron, sur le Pré de Foire à 21 heures précises.

Le Cirque National, contenant 3.000 places assises, présentera à ceux qui auront la chance d'y assister un vrai festival de Cirque.

Les numéros présentés, aussi bien en attractions qu'en numéros de bêtes en piste, sont d'une haute tenue équestre et acrobatique.

Le public ne manquera donc pas d'assister à ce spectacle après-demain Lundi 12 Septembre à 21 heures.

Ce même jour, à 18 heures, devant le chapiteau, grande Parade Gratuite où le public pourra assister à la majestueuse envolée des « Démons du Ciel ».

NECROLOGIE

Samedi dernier ont eu lieu les obsèques, avec le concours d'une nombreuse assistance, de M. Jean Allinéi, plombier, Place de la Mairie, décédé à l'âge de 51 ans.

Egalement la semaine dernière est décédé M. Albert Belletrus, âgé de 49 ans, employé à la campagne de Briasc.

Cette semaine est décédée, à l'âge de 85 ans, Madame Analie Reymond, femme de feu Reymond, ancien gendarme et ancien gardien de la Citadelle.

Notons aussi le décès à l'âge de 7 ans, de Max, fils de M. Javelas, employé à la maison « Courageux ».

A toutes les familles que ces deuils atteignent, nous adressons nos sincères condoléances.

OBJETS TROUVES

Deux sandalettes enfants, une paire chaussures neuves.

ARRETE MUNICIPAL

Vu les essais concluants de l'observation stricte des feux rouges en ce qui concerne la circulation de toutes les catégories de véhicules dans la ville, l'arrêté ci-dessous a été pris modifiant l'Arrêté Municipal du 4 Juin 1952.

Article 1er. — Tous les conducteurs de véhicules automobiles, hippomobiles et motocyclettes devront observer strictement les feux rouges.

Article 2. — Un sens interdit sera établi pour la portion de route rue du Jalet (rue de l'Evêché à la rue Droite)

Article 3. — La gendarmerie et la police locale sont chargées de l'exécution du présent arrêté.

JOURNEE DE L'AMANDE A VALENSOLE

C'est le 24 Septembre que se tiendra à Valensole la « Journée de l'Amande ». Des conférences et des exposés sur ce fruit de la Provence seront faits ainsi que des visites de vergers d'amandiers et de casseries d'amandes.

Les personnes que la question intéresse et qui désireraient faire le déplacement sont priées de se faire inscrire auprès de M. Brémond Fernand, Président du Syndicat Agricole, ou de M. Revest, à la Mairie.

AVIS DE LA MAIRIE

MM. Bompard Gaston et Borrély Levy sont priés de se présenter au Secrétariat de la Mairie pour affaires les concernant.

REVISION DES LISTES ELECTORALES DES BAILLEURS ET PRENEURS DE BAUX RURAUX

La révision annuelle des listes électorales des bailleurs et preneurs de baux ruraux à ferme ou à métayage pour les élections aux tribunaux paritaires, aura lieu du 10 au 20 Septembre 1955.

Les électeurs non inscrits devront donc se présenter à la Mairie avant le 20 Septembre.

TAXES SUR LE CHIFFRE D'AFFAIRES (Inspection Centrale de Sisteron)

Les redevables sont invités à renvoyer le plus tôt possible, dûment servie, soit la formule F2 relative au forfait, soit l'imprimé F1 (option pour le régime des déclarations).

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée et soirée
Michel Auclair dans
VALSE DANS LA NUIT
La semaine prochaine
PAIN, AMOUR ET FANTAISIE

ANCIENS COMBATTANTS

Le bureau de l'Amicale des Mutilés et Anciens Combattants remercie Madame Veuve Leguen, de Château-Arnoux, et M. Javel, de Marseille, frère de notre regretté camarade Gaston, de leur don de 500 frs chacun.

Il remercie aussi un commerçant anonyme de la rue Droite qui a remis 300 frs au trésorier.

Au nom de l'entr'aide de l'Amicale, que ces généreux donateurs soient félicités.

FOIRE DE SEPTEMBRE

Le Maire de Sisteron informe les intéressés que la Foire de Septembre se tiendra le Lundi après le 20 Septembre et non le Lundi après le 10 comme l'indique par erreur le calendrier des Postes.

DISPENSAIRE D'HYGIENE SOCIALE

Les consultations auront lieu au Dispensaire d'Hygiène Sociale (Hôpital de Sisteron) tous les jeudis de 10 heures à midi.

ELECTION DES MEMBRES des Conseils d'Administration des Caisses Primaires de Sécurité Sociale et d'Allocations Familiales

En vue du vote pour le renouvellement des membres des Conseils d'Administration des Caisses Primaires de Sécurité Sociale et d'Allocations Familiales, et afin de permettre le recensement général des électeurs, tous les employeurs de personnel non agricole sont invités à retirer d'urgence à la Mairie, les imprimés qu'ils auront à remplir. Ces imprimés devront, sous les sanctions pénales prévues par la loi, être renvoyés dûments remplis, à la Mairie, avant le 20 Septembre 1955.

Les assurés sociaux obligatoires travaillant pour le compte de plusieurs employeurs doivent demander eux-mêmes leur inscription, de même que les assurés sociaux qui n'ont pas d'employeur au jour du recensement (31 Août), les titulaires d'une pension vieillesse, d'invalidité ou de retraite les assurés volontaires, les étudiants, les grands invalides de guerre, les veuves de guerre, les orphelins de guerre, les mutilés du travail à 66 2/3 °/°, les bénéficiaires de rente de survivants allouées en vertu de la législation sur les accidents du travail, les chômeurs.

Enfin les allocataires n'exerçant aucune activité professionnelle (population non active) doivent demander leur inscription pour le vote « Allocations Familiales » à la Mairie de leur résidence, munis de l'attestation qui leur sera remise par leur Caisse d'Allocations Familiales.

MARBRERIE GENERALE
FUNERAIRE — BATIMENT
R. CAFFIN
Magasin et Atelier
Rue des Combes — SISTERON
Outillage Moderne
Prix intéressants.

LOTERIE NATIONALE

Michel RULLAND Fils tient à votre dispositions des 10me de Prix de l'Arc de Triomphe. Tirage début Octobre.

AVIS

Artisans - Maçons recherchent travaux. Prix intéressants. Devis gratuits. S'adresser au bureau du journal.

Pour vos achats de
BOIS DE CHAUFFAGE
adressez-vous à
MM. BONNET
15, Rue de la Mission
qui vous livreront du bois très sec scié, par toute quantité.

AVIS

La Boulangerie BURLE sera fermée pour raison de congés du 12 Septembre au 3 Octobre.

On demande

Employé de bureau, comptable et dactylo. Urgent. S'adresser au bureau du journal.

Offre d'emploi

Femme de ménage ou bonne à tout faire. S'adresser au bureau du journal.

COIFFURE FEMINA
Ses permanentes
Ses mises en plis
Ses teintures
donneront toute l'élégance qui sied à la femme moderne.
Personnel nouveau. Coiffeuse qualifiée
SALON BERNARD
23, Rue Droite — SISTERON
Télé 2-44

TAXI AMBULANCE RICHIER
Tél. 65 SISTERON

un superbe TAILLEUR...
un beau COMPLET...
un VESTON fantaisie...
OUI... *mais avec la griffe*
Pierre MÉNARDO
Tailleur Hommes Dames
54, Rue Droite — SISTERON
Garantie Assurée

MARGAILLAN — TAXI
Téléphone 194
12, rue de Provence, SISTERON

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON

TEINTURERIE DEGRAISSAGE
STOPPAGE REMAILLAGE
Mme Margaillan
12, rue de Provence, SISTERON
Téléphone 194

TOUTE la VERITE sur le ROMAN MARGARET-TOWNSEND dans PARIS-MATCH

Au même sommaire : La situation au Maroc vue par Raymond Cartier ; Photos inédites du Sultan Ben Youssef à Madagascar ; Duel de parachutage entre parisiennes ; Le Festival de Venise et meilleurs films inédits ; Vittorio de Sica ; La mode de 1956 ; L'atome domestiqué à votre service et les Neigen du Kilimandjaro par Hemingway.

Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER
Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON

ETAT-CIVIL

du 2 au 8 Septembre 1955

Naissance : Alain Louis Vermeiren avenue de la Libération.

Mariage : Lucien Eugène Maurel, aide-conducteur de travaux, et Huguette Denise Pégneaux, employée de banque, domiciliés à Sisteron.

Décès : Giovanni Costanzo Allinéi 51 ans, avenue de la Libération. — Pietro Galliano, 45 ans, avenue de la Libération. — Max Léo Raymond Javelas, 7 ans, quartier des Plantiers. — Joséphine Euphrosine André Mouranchon, veuve Reymond, 85 ans, Place du Marché.

REMERCIEMENTS

La famille ALLINEI adresse ses sincères remerciements à toutes les personnes qui ont pris part à leur malheur à l'occasion du décès de

Monsieur G. ALLINEI

et les informent que la messe de sortie de deuil sera dite le Lundi 12 Septembre, à 10 heures, en la Cathédrale de Sisteron.

G. ANDINE
Tailleur Hommes et Dames
Coupe Moderne
Rue des Combes — SISTERON

Vespa 125 cc.
1955
Nouveau Moteur très silencieux
Consommation diminuée
Carrosserie affinée
Suspension encore améliorée
Fabrication en grande série
125.000 frs
+ taxes
Compteur km 3.600 francs
Agences partout
Livraison immédiate
Distrib.: Maxime BUES à SISTERON

Achetez tous vos MEUBLES
à la Fabrique BOUISSON
10, Rue Saunerie — SISTERON
la seule Maison où vous trouverez
Le plus grand choix de Meubles
LA MEILLEURE QUALITE
Des Prix sans concurrence
Une seule visite vous convaincra.

La RONDE des ARONDES

LA SURBAISSEE 55 *qui est la plus passionnante des voitures.*
A. BRUN Concessionnaire — SISTERON

Pour avoir un beau meuble, solide, à un prix raisonnable, où aller ?
Aux Meubles Sisteronnais
ancienne Maison BOURGEON — DOUSSOULIN, fabricant, succes.
57, Rue Droite, SISTERON — Téléphone 93
Grand assortiment de
SALLE A MANGER — CHAMBRE A COUCHER
Tous les Styles — Tous les Prix
Tout ce qui concerne la Literie (Balatum, etc...)
ENTREE LIBRE — Une visite n'engage à rien
Grande facilité de paiement
Attention à la bonne adresse... Ne pas confondre
57, Rue Droite — SISTERON

Tous motorisés avec VELOSOLEX
LA BICYCLETTE QUI ROULE TOUTE SEULE
32.800 francs + taxes
Concessionnaire :
Maxime BUES
SISTERON

CHARBONS TOUTE PROVENANCE
PENSEZ A L'HIVER...
PROFITEZ DES PRIX D'ETE pour faire votre provision
Passez vos commandes des à présent chez
E. JOUVE
Avenue de la Libération, SISTERON — Téléphone 43
ou chez M. BARTHELEMY, Rue Saunerie
Charbon spécial pour feu continue et pour Poêle CINEY
CARMONOIX seul dépositaire pour la région

La Maison Marceau BLANC
Bois et Charbons
Dépôt de Desmarais Frères
Les 4 Coins — SISTERON
informe les intéressés qu'elle tient à leur disposition toute la gamme des Fuels Domestiques en emballages de 20, 50 et 200 litres ou par citerne.

© VILLE DE SISTERON